

**Zeitschrift:** Technische Mitteilungen / Schweizerische Telegraphen- und  
Telephonverwaltung = Bulletin technique / Administration des  
télégraphes et des téléphones suisses = Bollettino tecnico /  
Amministrazione dei telegrafi e dei telefoni svizzeri

**Band:** 19 (1941)

**Heft:** 4

**Rubrik:** Personalnachrichten = Personnel = Personale

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

- Circulaire aux organes de surveillance du cadastre concernant la délivrance de copies des documents cadastraux. (Du 3 avril 1940.) Berne, 1940 . . . 347.235.11
- Circular of the Bureau of Standards. No. 112. Telephone Service Washington, 1921 . . . . . 621.395.1(73)
- Clark, Latimer.** An elementary treatise on electrical measurement. London, 1868 . . . . . 621.317
- Clark, Latimer and Sabine, Robert.** Electrical Tables and Formulae for the use of Telegraph Inspectors and Operators. London, 1871 . . . . . 537/8
- Clausing, A.** Hochfrequenzmessungen. Berlin-Siemensstadt, 1926 . . . . . 621.317.313
- Clauson Thue, W.** ABC Universal Commercial Electric Telegraphic Code. London, 1883 . . . . . 652.8
- Code, The 1931 International Code of Signals. American Edition. Washington, 1933 . . . . . 627.934
- Comité technique préliminaire pour la téléphonie à grande distance en Europe. (Paris 12-20 mars 1923.) Paris, 1923 . . . . . 621.395(061.2/3)(100)
- Commission électrotechnique internationale. Comité d'étude numéro 3 des symboles graphiques. Berne, 1935 . . . . . 621.39(084.21)
- Commutateur automatique N° 7-A MSS. Combinateur à commande par engrenage. Anvers . . . 621.395.343
- Commutateurs téléphoniques pour réseaux privés à batterie centrale. Anvers, 1924 . . . . . 621.395.655
- Commutateurs N° 2001 et 2001-D à batterie centrale pour les grands réseaux téléphoniques. Anvers . . . . . 621.395.655
- Compte d'Etat de la Confédération suisse pour l'année 1939. Berne, 1940 . . . . . 336.126.2
- Conditions d'abonnement et prescriptions générales sur l'emploi du téléphone . . . . . 654.15(494)
- Conférence internationale pour la détermination des unités électriques. Paris, 1884 . . . . . 537.71(061.3)(100)
- Conférence de Bruxelles. Propositions avec exposés des motifs préparées par l'Administration belge et le Bureau de l'Union. Berne, 1934 . . . 347.78(061.3)(100)
- Congrès international des électriciens, Paris 1881. Paris, 1882 . . . . . 621.3(061.3)(100)
- Congrès international d'électricité. Paris, 18—25 août 1900. Paris, 1901 . . . . . 621.3(061.3)(100)
- Conrad, F.** Physikalische Grundsätze für die Unterdrückung von hochfrequenten Störungen. Berlin-Siemensstadt, 1929 . . . . . 621.396.828
- Conradt, C.** Kohlenschleifbügel. Berlin, 1933/34 . . . 621.336.322
- Convention télégraphique internationale et règlement y annexé. Revision de Paris (1925). Berne, 1926 . . . . . 351.817(100)
- Convention radiotélégraphique internationale ainsi que le règlement général et le règlement additionnel y annexés. Berne, 1928 . . . . . 351.819(100)
- Convention télégraphique internationale et règlement y annexé. Revision de Bruxelles (1928). Berne, 1928 . . . . . 351.817(100)
- Convention radiotélégraphique internationale. — Washington, 1927. Berne, 1928 . . . . . 351.819
- Convention européenne de radiodiffusion à Lucerne, 1933. Berne, 1933 . . . . . 351.819
- Convention télégraphique internationale et règlement y annexé. Revision de Bruxelles (1928). Berne, 1928 . . . . . 351.817
- Convention télégraphique internationale et règlement y annexé. Revision de Paris (1925). Berne, 1926 . . . . . 351.817
- Convention internationale des télécommunications. Madrid, 1932. Berne, 1933 . . . . . 351.817/9
- Cornu, A.** Notices sur l'électricité. Paris, 1904 . . . 537/8
- Craemer, P., Ebeling, A., Küpfmüller, K.** Internationale Lehrkurse für den elektrischen Nachrichtenverkehr in Verbindung mit dem CCI. Berlin, 1932 . . . . . 654.1(02)(100)
- Culley, R. S.** A Handbook of Practical Telegraphy. London, 1868 . . . . . 621.394.1
- Daepfen, O., Brodtbeck, K. A., Welti, Max.** Bundesgerichtspraxis zum Zivilgesetzbuch. Zürich, 1941 . . . . . 343.2(494)(002)
- Dahr, Konstantin.** Radiovagornas fortplantning längs jordytan och i atmosfären. Göteborg, 1938 . . . 621.396.11
- Dalémont, Julien.** La construction des machines électriques. Paris, 1907 . . . . . 621.313
- Dary, Georges.** L'électricité dans la nature. Paris, 1892 . . . . . 525.23
- Deakin, Gerald.** Commutateur automatique N° 7-A. Système rotatif. London (s. d.) . . . . . 621.395.343
- Deakin, Gerald.** Das Maschinen-Schaltssystem Nr. 7-A. Drehwähler-System. Antwerpen . . . 621.395.343

## Personalnachrichten — Personnel — Personale.

### Wahlen. — Nominations. — Nomine.

#### Telegraphen- und Telephonabteilung der Generaldirektion PTT.

**Inspektorat.** Inspektor I. Kl.: *Leuenberger Hans*, Inspektor II. Kl. Inspektor II. Kl.: *Deubelbeiss Karl*, Dienstchef.

**Kontrollsektion.** Kontrolleur: *Gut Emil*, Dienstchef. Dienstchef: *von Arx Armand*, Revisor-Bureauchef.

**Bern.** Sekretär: *Weber Werner*, Telephonbeamter I. Kl. Telephonbeamter I. Kl.: *Hegi Rudolph*, Telephonbeamter II. Kl.

**Genève.** Fonctionnaire du téléphone de I<sup>re</sup> cl.: *Garçon Charles*, fonctionnaire du téléphone de II<sup>e</sup> cl.

**Sion.** Chef ouvrier aux lignes: *Rossire Henri*, chef d'équipe de I<sup>re</sup> cl. à Lausanne.

#### Versetzungen in den Ruhestand. — Mises à la retraite.

##### Collocamenti a riposo.

#### Telegraphen- und Telephonabteilung der Generaldirektion PTT.

**Liniensektion.** Fr. *Weiss Emma*, Bureauhilfin I. Kl.

**Baumaterial.** *Kisslig Johann*, Magazingehilfe.

**Zürich.** *Kuster Theodor*, Linienmonteur. Fr. *Näf Bertha* und *Seger Ida*, Betriebsgehilfinnen I. Kl.

**Bern.** Fr. *Dick Rosalie* und *Heusser Marie*, Aufseherinnen. Fr. *Gfeller Bertha*, *Hofer Emma*, *Humbel Mathilde*, *Rahm Lina* und *Schiess Lilly*, Betriebsgehilfinnen I. Kl.

**Basel.** Fr. *Schaub Emma*, Oberaufseherin. Fr. *Sigrist Lina*, Betriebsgehilfin II. Kl.

**Lausanne.** Mlle *Besuchet Germaine*, dame aide d'exploitation de I<sup>re</sup> cl.

**Vevey.** *Brügger Guillaume*, exprès de I<sup>re</sup> cl.

**St. Gallen.** *Schmid Heinrich*, Chefmonteur.

**Wil/St. Gallen.** Fr. *Eicher Hedwig*, Betriebsgehilfin I. Kl.

**Genève.** Mlle *Wasmer Marguerite*, surveillante, *Barrat Auguste*, monteur de lignes. Mlles *Collomb Jeanne* et *Cosso Pauline*, dames aides d'exploitation de I<sup>re</sup> cl.

**Luzern.** *Troxler Alois*, Vorarbeiter I. Kl. Fr. *Widmer Karolina*, Aufseherin. *Steiner Alois*, Linienmonteur.

**Neuchâtel.** *Marcionelli Candido*, dessinateur de I<sup>re</sup> cl. Mlle *Jacoby Marguerite*, dame aide d'exploitation de I<sup>re</sup> cl.

##### Todesfälle. — Décès. — Decessi.

**Luzern.** *Vonlaufen Konrad*, Vorarbeiter II. Kl.